|  |  |
| --- | --- |
| **Asamblea de Radiocomunicaciones (AR-15)  Ginebra, 26-30 de octubre de 2015** |  |
| **UNIÓN INTERNACIONAL DE TELECOMUNICACIONES** |  |
|  |  |
|  | **Documento RA15/PLEN/99-S** |
| **28 de octubre de 2015** |
|  |
| INFORME RESUMIDO DE LA SEGUNDA SESIÓN PLENARIA DE LA ASAMBLEA DE RADIOCOMUNICACIONES | |
| Martes 27 de octubre de 2015, a las 14.00 horas | |
| (Sala 1, CICG) | |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  |  | Documentos |
| 1 | Apertura de la reunión | – |
| 2 | Aprobación del orden del día  La Administración de Arabia Saudita solicitó que se añadieran hipervínculos al orden del día, con objeto de facilitar el acceso a los documentos. El Presidente accedió a dicha solicitud. El orden del día se aprobó sin modificaciones. | [ADM/16](http://www.itu.int/md/R15-RA15-ADM-0016/en) |
| 3 | Organización de la Asamblea de Radiocomunicaciones  Se tomó nota del Documento ADM/4(Rev.1). | [ADM/4(Rev.1)](http://www.itu.int/md/R15-RA15-ADM-0004/en) |
| 4 | Informe de la Comisión 4  El Presidente de la Comisión 4 indicó que la Comisión había celebrado una reunión y había establecido tres Grupos de Trabajo: 4A (Programa de trabajo y Cuestiones), 4B (Examen de las Resoluciones relacionadas con las actividades de las Comisiones de Estudio) y 4C (Nuevas Resoluciones relacionadas con las actividades de las Comisiones de Estudio). La reunión asignó diversos documentos de trabajo a los tres GT, de conformidad con lo especificado en el Documento ADM/12. Los GT 4A y 4B habían ultimado el examen de sus documentos y estaban preparando una serie de documentos finales, que habrían de someter a la consideración de la Comisión 4. El GT 4C esperaba concluir su labor antes de que terminase la jornada. Se aprobaron todos los documentos «rosas» de la Comisión de Estudio. | [ADM/12](http://www.itu.int/md/R15-RA15-ADM-0012/en) |
| 5 | Informe de la Comisión 5  El Presidente de la Comisión 5 indicó que la Comisión había celebrado una reunión y había establecido tres Grupos de Trabajo: 5A (Métodos de trabajo), 5B (RPC y CE) y 5C (Otros asuntos). La reunión asignó una serie de documentos de trabajo a los tres GT, de conformidad con lo especificado en el Documento ADM/13. Los GT 5B y 5C habían ultimado sus trabajos. El GT 5A esperaba concluir su labor relativa a la Resolución UIT-R 1-6 antes de que terminase la jornada.  La Administración de Arabia Saudita preguntó si era necesario presentar Resoluciones sin enmiendas a través de la Comisión 3. El Sr. Langtry respondió que la Comisión de Redacción garantizaría la actualización de las referencias a las Conferencias y armonizaría los cambios de las Resoluciones según procediese. | [ADM/13](http://www.itu.int/md/R15-RA15-ADM-0013/en) |
| 6 | Informe del Presidente y documentos de la Comisión de Estudio 5  a) Documento 5/1001 – Informe sobre las actividades de la Comisión de Estudio 5. El Presidente, en su calidad de Presidente de la Comisión de Estudio 5, presentó el informe en el que se resumen todas las actividades realizadas por la Comisión de Estudio 5 durante el período de estudios. La Administración de Israel observó que el GMTE 4-5-6-7 había realizado un trabajo excelente, sin embargo, señaló las dificultades que entrañaba el hecho de que sus documentos finales hubieran de pasar por todas las Comisiones de Estudio interesadas. Israel sugirió que, en el futuro, la creación de nuevos GMTE se ponderase detenidamente. El Presidente tomó nota de dicha observación.  b) Documento 5/1002 – Lista de Recomendaciones. Se tomó nota del documento.  c) Documento 5/1003 – Lista de Cuestiones. Este documento sería objeto de examen en la COM 4.  d) Documento 5/1005 – Proyecto de revisión de la Recomendación UIT-R M.541 – Procedimientos de explotación para la utilización de equipos de llamada selectiva digital en el servicio móvil marítimo. Se aprobó el documento.  e) Documento 5/1006 – Proyecto de nueva Recomendación UIT‑R M.[AMS-CHAR-15GHZ] – Características técnicas y criterios de protección de los sistemas del servicio móvil aeronáutico en la banda de frecuencias 14,5-15,35 GHz. La Administración de la Federación de Rusia, en nombre de la CRC, informó a la reunión de que mantenía su objeción al PNR, debido a la posibilidad de que causase interferencia perjudicial al servicio fijo. La Administración de los Emiratos Árabes Unidos convino con la Federación de Rusia. Las Administraciones de los Estados Unidos, Canadá, Francia y Australia respaldaron el PNR, puesto que los sistemas descritos en el mismo ya estaban en funcionamiento y el proyecto en cuestión sólo recogía las características de los sistemas. La reunión acordó crear el Grupo ad hoc de la Plenaria-15 GHz, presidido por el Sr. A. Nalbandian (ARM), a fin de revisar el PNR.  f) Documento 5/1007 – Proyecto de nueva Recomendación UIT-R M.[VDES] – Características técnicas para un sistema de intercambio de datos en ondas métricas en la banda de onda métricas del servicio móvil marítimo. La Administración de la Federación de Rusia declaró que el PNR le planteaba ciertas dificultades, puesto que los servicios no se ajustaban a lo dispuesto en el Cuadro de atribución de bandas de frecuencias del RR. La Administración de Francia manifestó su firme apoyo al PNR. A raíz de una propuesta de la Administración de Israel, la reunión acordó crear un grupo de redacción bajo la presidencia del Sr. Rissone (Francia), a fin de convertir el PNR en un informe y someterlo a la consideración de la Plenaria. El Presidente confirmó que la AR-15 tenía la facultad de aprobar un Informe UIT-R en su reunión.  g) Documento 5/1008 – Proyecto de revisión de la Recomendación UIT-R M.1036-4 – Disposiciones de frecuencias para la implementación de la componente terrenal de las telecomunicaciones móviles internacionales (IMT) en las bandas identificadas en el Reglamento de Radiocomunicaciones (RR) para las IMT. Se presentaron las contribuciones PLEN/11, 14, 21(Add.1), 23, 26, y 34(Add.5). Habida cuenta de que las Administraciones formularon opiniones divergentes a este respecto, la reunión acordó crear el Grupo ad hoc 1 de la Plenaria (Recomendaciones de la serie M), a fin de que examinase la sección 3 (banda de 2 GHz) del proyecto de revisión.  h) Documento 5/1009 – Proyecto de nueva Recomendación UIT-R M.[BSMS700] – Límite de emisiones fuera de banda específico de las estaciones móviles IMT que funcionan en la banda de frecuencias 694-790 MHz para la protección de los servicios existentes en la Región 1 en la banda de frecuencias inferior a 694 MHz. No se presentaron las contribuciones PLEN/12, 13 y 21(Add.2). La reunión acordó encomendar el examen de este PNR al Grupo ad hoc 1 de la Plenaria (Recomendaciones de la serie M). | [5/1001](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1001/en), [1002](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1002/en), [1003](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1003/en), [1004](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1004/en), [1005](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1005/en), [1006](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1006/en), [1007](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1007/en),  [5/1008](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1008/en), [PLEN/11](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0011/en), [14](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0014/en), [21(Add.1)](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0021/en), [23](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0023/en), [26](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0026/en), [34(Add.5)](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0034/en)  [5/1009](http://www.itu.int/md/R12-SG05-RP-1009/en), [PLEN/12](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0012/en), [13](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0013/en), [21(Add.2)](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0021/en) |
| 7 | Informe del Presidente y documentos de la Comisión de Estudio 4  Estos documentos serían objeto de examen en la próxima reunión. | [4/1001](http://www.itu.int/md/R12-SG04-RP-1001/en), [1002](http://www.itu.int/md/R12-SG04-RP-1002/en), [1003](http://www.itu.int/md/R12-SG04-RP-1003/en), [1004](http://www.itu.int/md/R12-SG04-RP-1004/en), [1005](http://www.itu.int/md/R12-SG04-RP-1005/en) |
| 8 | Examen de los documentos finales de la Comisión 4  Estos documentos serían objeto de examen en la próxima reunión. | [PLEN/35](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0035/en), [36](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0036/en), [37](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0037/en), [38](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0038/en), [39](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0039/en), [40](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0040/en), [41](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0041/en), [42](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0042/en), [43](http://www.itu.int/md/R15-RA15-C-0043/en) |
| 9 | Otros asuntos  El Presidente de la COM 3 recordó a los presentes que las administraciones que desearan participar en los trabajos de la Comisión de Redacción debían indicar su intención de hacerlo por conducto de la dirección de correo electrónico que figuraba en el documento ADM/8.  La reunión guardó un minuto de silencio a fin de expresar su solidaridad y sus condolencias a los pueblos y Gobiernos de Afganistán y Pakistán por los trágicos terremotos que habían sacudido varias zonas montañosas y remotas de ambos países. | - |

El Presidente anunció que la próxima reunión se celebraría el jueves (29/10) y dio por terminada la segunda Sesión Plenaria a las 15.45 horas.

Akira Hashimoto  
 Presidente de la AR-15